

# Mnenje odbora (člen 64)



## **Mnenje 8/2020 o osnutku sklepa irskega nadzornega organa v zvezi z zavezujočimi poslovnimi pravili za upravljavce podatkov pri Reinsurance Group of America**

**Sprejeto 14. aprila 2020**

## Kazalo

1	POVZETEK DEJSTEV.....	4
2	OCENA .....	5
3	SKLEPNE UGOTOVITVE/PRIPOROČILA.....	5
4	KONČNE OPOMBE .....	5

## Evropski odbor za varstvo podatkov je –

ob upoštevanju členov 63, 64(1)(f) in 47 Uredbe (EU) 2016/679 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 27. aprila 2016 o varstvu posameznikov pri obdelavi osebnih podatkov in o prostem pretoku takih podatkov ter o razveljavitvi Direktive 95/46/ES (v nadaljevanju: Splošna uredba o varstvu podatkov),

ob upoštevanju Sporazuma o Evropskem gospodarskem prostoru (EGP) ter zlasti Priloge XI in Protokola 37 k Sporazumu EGP, kakor je bil spremenjen s Sklepom Skupnega odbora EGP št. 154/2018 z dne 6. julija 2018,

ob upoštevanju členov 10 in 22 svojega poslovnika z dne 25. maja 2018,

ob upoštevanju naslednjega:

(1) Glavna vloga Evropskega odbora za varstvo podatkov (v nadaljevanju: odbor) je zagotavljati skladno uporabo Splošne uredbe o varstvu podatkov v celotnem Evropskem gospodarskem prostoru. V ta namen odbor v skladu s členom 64(1)(f) splošne uredbe o varstvu podatkov izda mnenje, kadar namerava pristojni nadzorni organ sprejeti zavezujoča poslovna pravila v skladu z določbami člena 47 Splošne uredbe o varstvu podatkov.

(2) Odbor pozdravlja in priznava prizadevanja podjetij za spoštovanje standardov Splošne uredbe o varstvu podatkov v globalnem okolju. Odbor na podlagi izkušenj, pridobljenih v okviru Direktive 95/46/ES, potrjuje pomembno vlogo zavezujočih poslovnih pravil pri nadzoru mednarodnih prenosov podatkov in svojo zavezo, da bo družbam pomagal pri pripravi njihovih zavezujočih poslovnih pravil. Namen tega mnenja je doseči ta cilj, pri čemer je treba upoštevati, da je Splošna uredba o varstvu podatkov okrepila raven varstva, kot je razvidno iz zahtev njenega člena 47, poleg tega pa je odboru naložila nalogo, da izda mnenje o osnutku sklepa pristojnega nadzornega organa (vodilnega organa za zavezujoča poslovna pravila), katerega namen je odobritev zavezujočih poslovnih pravil. Cilj te naloge odbora je zagotoviti skladno uporabo Splošne uredbe o varstvu podatkov, vključno na ravni nadzornih organov, upravljavcev in obdelovalcev podatkov.

(3) V skladu s členom 46(1) Splošne uredbe o varstvu podatkov lahko upravljavec ali obdelovalec, kadar sklep v skladu s členom 45(3) ni sprejet, osebne podatke prenese v tretjo državo ali mednarodno organizacijo le, če je upravljavec ali obdelovalec predvidel ustrezne zaščitne ukrepe, in pod pogojem, da imajo posamezniki, na katere se nanašajo osebni podatki, na voljo izvršljive pravice in učinkovita pravna sredstva. Povezane družbe ali skupine podjetij, ki opravljajo skupno gospodarsko dejavnost, lahko za zagotovitev takih zaščitnih ukrepov uporabijo zavezujoča poslovna pravila, ki posameznikom, na katere se nanašajo osebni podatki, izrecno podeljujejo izvršljive pravice in izpolnjujejo določen niz zahtev (člen 46 Splošne uredbe o varstvu podatkov). Posebne zahteve, navedene v Splošni uredbi o varstvu podatkov, so minimalni elementi, ki jih morajo vsebovati zavezujoča poslovna pravila (člen 47(2) Splošne uredbe o varstvu podatkov). Pristojni nadzorni organ odobri zavezujoča poslovna pravila v skladu z mehanizmom za skladnost iz členov 63 in 64(1)(f) Splošne uredbe o varstvu podatkov,

če zavezujoča poslovna pravila izpolnjujejo pogoje iz njenega člena 47 ter zahteve iz ustreznih delovnih dokumentov Delovne skupine iz člena 29<sup>1</sup>, ki jih potrdi odbor.

(4) Dokument št. WP256 rev.01 Delovne skupine iz člena 29,<sup>2</sup> kot ga je potrdil odbor, opredeljuje zahtevane elemente zavezujočih poslovnih pravil za upravljavce podatkov, vključno z notranjim sporazumom družbe, kjer je ustrezno, in prijavnim obrazcem. Dokument št. WP264 Delovne skupine iz člena 29, kot ga je potrdil odbor, opredeljuje priporočila za prijavitelje, ki naj bi jim pomagala pri izpolnjevanju zahtev iz člena 47 Splošne uredbe o varstvu podatkov in dokumenta št. WP256 rev.01. Dokument št. WP264 prav tako vsebuje obvestilo prijaviteljem, da za vse predložene dokumente velja obveznost predložitve zahtevka za dostop v skladu z nacionalno zakonodajo nadzornih organov. Za odbor se uporablja Uredba (ES) št. 1049/2001 v skladu s členom 76(2) Splošne uredbe o varstvu podatkov.

(5) Ob upoštevanju specifičnih značilnosti zavezujočih poslovnih pravil iz člena 47(1) in (2) bi bilo treba vsako vlogo obravnavati posamično in brez poseganja v oceno drugih zavezujočih poslovnih pravil. Odbor opozarja, da bi morala biti zavezujoča poslovna pravila prilagojena tako, da upoštevajo strukturo skupine podjetij, na katera se nanašajo, obdelavo, ki jo izvajajo, ter politike in postopke, ki jih uporabljajo za varstvo osebnih podatkov.<sup>3</sup>

(6) V skladu s členom 64(3) Splošne uredbe o varstvu podatkov v povezavi s členom 10(2) poslovnika odbor sprejme mnenje v osmih tednih po sprejetju sklepa predsednika, da je dokumentacija popolna. Predsednik odbora lahko odloči, da se to obdobje glede na kompleksnost vsebine podaljša za šest tednov –

## **SPREJEL NASLEDNJE MNENJE:**

### **1 POVZETEK DEJSTEV**

1. V skladu s postopkom sodelovanja, kot je opredeljen v dokumentu št. WP263 rev.01, je osnutek zavezujočih poslovnih pravil za upravljavce pri družbi Reinsurance Group of America pregledal irski organ za varstvo podatkov (v nadaljevanju: irski nadzorni organ) kot vodilni nadzorni organ za zavezujoča poslovna pravila.
2. Irski nadzorni organ je 18. februarja 2020 predložil osnutek sklepa v zvezi z osnutkom zavezujočih poslovnih pravil za upravljavce pri družbi Reinsurance Group of America, v katerem je zaprosil za mnenje odbora v skladu s členom 64(1)(f) Splošne uredbe o varstvu podatkov. Sklep o popolnosti dokumentacije je bil sprejet 26. marca 2020.

---

<sup>1</sup> Delovna skupina za varstvo posameznikov pri obdelavi osebnih podatkov, ustanovljena s členom 29 Direktive 95/46/ES.

<sup>2</sup> Delovni dokument Delovne skupine iz člena 29 o vzpostavitvi preglednice s sestavnimi deli in načeli za zavezujoča poslovna pravila, kakor je bil nazadnje spremenjen in sprejet 6. februarja 2018, WP256 rev.01.

<sup>3</sup> To stališče je bilo izraženo v delovnem dokumentu št. WP154 o vzpostavitvi okvira za strukturo zavezujočih poslovnih pravil, ki ga je sprejela Delovna skupina iz člena 29 dne 24. junija 2008.

## 2 OCENA

3. Odbor ugotavlja, da je Reinsurance Group of America predložila samo en notranji sporazum, skupen zavezujočim poslovnim pravilom za upravljavce in tistim za obdelovalce. Ker je Reinsurance Group of America predložila dva različna sklopa zavezujočih poslovnih pravil in prilog, kar notranji sporazum v zadevnih določbah jasno razlikuje, odbor meni, da glede tega ni treba predložiti nadaljnjih dokumentov.
4. Osnutek zavezujočih poslovnih pravil Reinsurance Group of America za upravljavce podatkov velja za obdelavo osebnih podatkov znotraj EGP in njihov prenos zunaj EGP, ki jo izvede Reinsurance Group of America ali katera koli njena hčerinska družba, bodisi kot upravljavec bodisi kot obdelovalec v imenu drugega člana skupine.
5. Posamezniki, na katere se nanašajo osebni podatki, so med drugim sedanji in nekdanji zaposleni,časni uslužbenci, ki jih zaposli kateri koli član skupine, iskalci zaposlitve, posamezni svetovalci in neodvisni pogodbeniki, predstavniki strank in drugih poslovnih partnerjev, posamezniki, ki so stranke ali upravičenci osnovnih individualnih ali skupinskih zavarovalnih in pokojninskih polic, posamezni izvajalci ter upravitelji računov in osebje tretjih ponudnikov, ki opravljajo storitve za Reinsurance Group of America, ter tretje osebe, s katerimi ta družba opravlja storitve za zakonite poslovne namene.
6. Osnutek zavezujočih poslovnih pravil Reinsurance Group of America za upravljavce je bil pregledan v skladu s postopki odbora. Nadzorni organi, zbrani v okviru odbora, so ugotovili, da osnutek zavezujočih poslovnih pravil družbe Reinsurance Group of America za upravljavce vsebuje vse elemente, zahtevane v členu 47 Splošne uredbe o varstvu podatkov in dokumentu št. WP256 rev.01, v skladu z osnutkom sklepa irskega nadzornega organa, ki je bil predložen odboru za izdajo mnenja. Odbor zato nima nobenih pomislekov, ki bi jih bilo treba obravnavati.

## 3 SKLEPNE UGOTOVITVE/PRIPOROČILA

7. Ob upoštevanju zgoraj navedenega in zavez, ki jih člani skupine sprejmejo s podpisom notranjega sporazuma Reinsurance Group of America o zavezujočih poslovnih pravilih, odbor meni, da se osnutek sklepa irskega nadzornega organa lahko sprejme tak, kot je, saj zadevna pravila vsebujejo ustrezne zaščitne ukrepe za zagotovitev, da raven varstva fizičnih oseb, ki jo jamči ta uredba, ni ogrožena, kadar osebne podatke prenašajo in obdelujejo člani te skupine s sedežem v tretjih državah. Odbor nazadnje opozarja tudi na določbe člena 47(2)(k) Splošne uredbe o varstvu podatkov in dokumenta št. WP256 rev. 01, ki opredeljujejo pogoje, pod katerimi lahko prijavitelj spremeni ali posodobi zavezujoča poslovna pravila, vključno s posodobitvami seznama članov skupine, za katere zadevna zavezujoča poslovna pravila veljajo.

## 4 KONČNE OPOMBE

8. To mnenje je namenjeno irskemu nadzornemu organu in bo v skladu s členom 64(5)(b) Splošne uredbe o varstvu podatkov na voljo javnosti.
9. V skladu s členom 64(7) in (8) Splošne uredbe o varstvu podatkov irski nadzorni organ svoj odgovor na to mnenje sporoči predsedniku v dveh tednih po prejemu mnenja.
10. V skladu s členom 70(1)(y) Splošne uredbe o varstvu podatkov irski nadzorni organ svoj končni sklep sporoči odboru, ta pa ga nato vključi v register sklepov, za katere se uporablja mehanizem za skladnost.

Za Evropski odbor za varstvo podatkov

Predsednica

(Andrea Jelinek)